



PUBLIC ENTERPRISE ELECTRIC POWER INDUSTRY OF SERBIA, BELGRADE
Carice Milice 2
Number: 1823/19-14
Belgrade, 24.10.2014.

Subject: additional clarifications no. 7 in accordance with Article 63 paragraph 3 of Public Procurement Law ("Official Gazette of the Republic of Serbia" number 124/12) in an open public procurement procedure for the procurement of consulting services for project of services "The Unbundling Process - Transformation of Distribution System Operators (DSOs) and Supplier" PP number 48/14/DDEE, for which Invitation to Tender was published on Public Procurement Portal on 12.08.2014.

Five and more days prior to expiry date foreseen for submission of tenders in subject public procurement procedure, interested party has submitted to the Employer via e-mail request for additional information, i.e. clarifications, regarding which the Employer, i.e. Public Procurement Committee, in accordance with provision of Article 54 paragraph 12 item 1) of the Law shall provide the following information i.e. clarifications within three days from the day of the receipt of the request:

Question 1:

The Consortium is comprised of several members that submit a joint tender. By Joint Service Execution Contract it was foreseen that the domestic member of the Consortium, which was not the Leader, directly invoices to the Employer, i.e. EPS for its part of performed work. Since that part shall be invoiced with VAT, and the foreign part of Consortium shall invoice VAT excluded, how to fill in Article 2 item 2 in CONSULTANCY SERVICES CONTRACT in which the total value of contracted consulting services should be stated VAT included?

Answer 1:

Tenderer is not obliged to fill in given Model Contract. In accordance with item 3.26 and item 3.29 indent 10 Section 3 of Tender Documents, as well as the note on the Form 6 of Tender Documents - Model Contract, Tenderer shall submit signed and stamped Model Contract in the unchanged form.

Regarding this answer please have in mind the answer 1 given in Additional Clarifications no. 2.

These additional clarifications are submitted by email to the applicant and are published on Public Procurement Portal and web site of the Employer.



Attachment:

- Additional clarifications No. 7 in Serbian/English language

Attn:

- Records Management Office
- Public Procurement Committee



ЈАВНО ПРЕДУЗЕЋЕ «ЕЛЕКТРОПРИВРЕДА СРБИЈЕ», БЕОГРАД
Ул. царице Милице 2
Број: 1823/2014
Београд, 24.10.2014.

Предмет: додатна појашњења бр. 7 у складу са чланом 63 став 3 Закона о јавним набавкама („Службени гласник Републике Србије“ број 124/12) у отвореном поступку јавне набавке консултантских услуга за пројекат услуга „Процес раздвајања - Трансформација Оператора дистрибутивног система (ОДС) и Снабдевача“, ЈН број 48/14/ДДЕЕ, за коју је Позив за подношење понуда објављен на Порталу јавних набавки дана 12.08.2014. године

Пет и више дана пре истека рока предвиђеног за подношење понуда у предметном поступку јавне набавке, заинтересовано лице је путем електронске поште Наручиоцу поднело захтев за додатне информације, односно појашњења, у вези са којим Наручилац, односно Комисија за јавну набавку, имајући у виду одредбу члана 54. став 12. тачка 1) Закона, у року од три дана од пријема захтева даје следеће информације, односно појашњења:

Питање 1:

Конзорцијум је састављен од више чланова који дају заједничку понуду. Споразумом о заједничком извршењу услуга је предвиђено да домаћи члан конзорцијума, који није лидер, директно фактурише наручиоцу, односно ЕПС-у, за свој део обављеног посла. Пошто ће тај део бити фактурисан са ПДВ-ом, а инострани део конзорцијума ће фактурисати без ПДВ-а, како попунити члан 2. у тачки 2. у УГОВОРУ О ПРУЖАЊУ КОНСУЛТАНТСКИХ УСЛУГА у коме треба навести укупну вредност уговорених консултантских услуга са ПДВ-ом.

Одговор 1:

Понуђач није обавезан да дати Модел уговора попуњава. У складу са тачком 3.26 и тачком 3.29 алинеја 10 Одељка 3 Конкурсне документације, као и напоменом на самом Обрасцу 6 Конкурсне документације - Модел уговора, понуђач је у обавези да у понуди поднесе потписан и печатом оверен Модел уговора у неизмењеном облику.

У вези са овим одговором молимо да имате у виду и одговор 1 дат у Додатним појашњењима бр. 2.

Ова додатна појашњења се достављају електронским путем подносиоцу захтева и објављују на Порталу јавних набавки и интернет страници Наручиоца.

КОМИСИЈА ЗА ЈАВНУ НАБАВКУ 48/14/ДДЕЕ

Прилог:

- Текст Додатна појашњења бр. 7 на енглеском/српском језику

Копија:

- Архива
- Комисија за јавну набавку

Страна 1 од 1